

NEY100 Series
Přenosný čistič koberců a čalounění

Uživatelská příručka

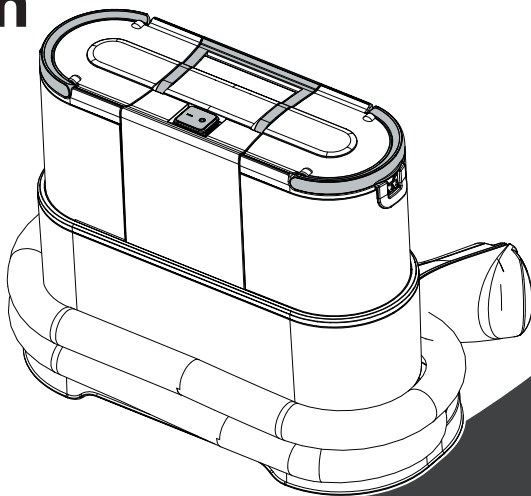
Děkujeme, že jste si zakoupili vysavač společnosti Eureka!

Důležité informace

Před použitím si přečtěte tuto uživatelskou příručku.



**Pouze pro použití
v domácnostech**



eureka

Kde najít důležité informace o vysavači

Tyto informace si dobře uschovejte

Zde napište model, typ a sériové číslo

Datum nákupu (uschovejte si účtenku): _____

Číslo a typ modelu: _____

Sériové číslo: _____

Tato čísla najdete na štítku na spodní straně vysavače.



Tato uživatelská příručka obsahuje důležité pokyny pro prodloužení životnosti vašeho vysavače Eureka.

Revize: Před zahájením používání zkontrolujte, zda nebyl váš vysavač Eureka poškozen během přepravy.

Obsah

Důležitá bezpečnostní opatření	3
Obsah balení	5
Přípravy před používáním	6
Zapnutí a zahájení úklidu	8
Čištění a údržba	10
Odstraňování problémů	12



Postupujte podle bezpečnostních pokynů ve všech částech, kde tento symbol vidíte.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Při používání elektrického spotřebiče je potřeba vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

PŘED POUŽITÍM SI PEČLIVĚ PŘEČTĚTE TUTO UŽIVATELSKOU PŘÍRUČKU



VAROVÁNÍ

ABYSTE SNÍŽILI RIZIKO POŽÁRU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEBO ZRANĚNÍ:

- Tento produkt mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, nebo osoby bez zkušeností a znalostí, pokud byly poučeny o bezpečném používání produktu a rozumí souvisejícím rizikům. Děti nesmí provádět čištění a údržbu produktu bez dozoru.
- Děti by měly být pod dohledem, aby si s produktem nehrály.
- Udržujte vlasy, volné oblečení, prsty a všechny části těla mimo otvory a pohyblivé části produktu a jeho příslušenství.
- Před čištěním, údržbou nebo servisem spotřebiče, a pokud je spotřebič vybaven příslušenstvím s pohyblivým kartáčem, před jeho připojením nebo odpojením jej vypojte ze zásuvky.
- Pokud je přírodní kabel poškozený, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.
- Nejezděte s vysavačem přes kabely.
- Zapojený vysavač v zásuvce nenechávejte bez dozoru.
- Produkt nepoužívejte, pokud je kabel nebo zásuvka poškozená.
- Netahejte ani nepřemáhejte produkt pomocí kabelu, nepoužívejte kabel jako rukojeť, nezavírejte kabel do dveří ani jej nepoužívejte kolem ostrých hran nebo rohů.
- Uchovávejte kabel v dostatečné vzdálenosti od horkých povrchů.
- Při odpojování produktu uchopte zástrčku, ne kabel.
- Produkt ani zástrčku nedržte mokřima rukama.
- Před odpojením vždy vypněte všechny ovládací prvky.
- Plastová fólie může být nebezpečná. Aby se předešlo nebezpečí udušení, uchovávejte ji mimo dosah dětí.
- Používejte tento produkt v souladu s pokyny v této uživatelské příručce.
- Používejte pouze příslušenství doporučené výrobcem.
- Produkt nenamáčejte do vody ani jiné kapaliny.

- Pokud spotřebič nefunguje správně, byl upuštěn, poškozen, zůstal venku nebo spadl do vody, nepoužívejte jej a nechte jej opravit v autorizovaném servisu.
- Do otvorů nevkládejte žádné předměty.
- Nepoužívejte zařízení s ucpaným otvorem; udržujte jej bez prachu, žmolků, vlasů a všeho, co by mohlo snižovat průchodnost vzduchu.
- Při úklidu schodů dbejte zvýšené opatrnosti.
- Nepoužívejte vysavač k úklidu hořlavých nebo vznětlivých kapalin, jako jsou například ropné produkty, ani jej nepoužívejte v místech, kde se mohou vyskytovat.
- Nevysávejte toxické materiály (chlorové bělidlo, čpavek, čisticí prostředky odpadů atd.).
- Nepoužívejte produkt v uzavřeném prostoru, kde se vyskytují výpary uvolňované barvami na bázi oleje, ředidly, vznětlivým prachem nebo jinými explozivními nebo toxickými výpary.
- Nevysávejte tvrdé nebo ostré předměty, jako je například sklo, hřebíky, šrouby, mince apod.
- Spotřebič umístěte na rovný povrch.
- Nevysávejte hořící nebo kouřící předměty, jako jsou například cigarety, zápalky nebo žhavý popel.
- Produkt používejte pouze v interiéru.
- Elektroinstalace obsahující zásuvku, do které chcete vysavač zapojit, musí být v souladu s platnými normami a zákony dané země a musí procházet pravidelnou revizí a zároveň musí být zajištěna přepětová ochrana.
- Uzemněnou zástrčku neupravujte.
- Kapalina nesmí směřovat na zařízení obsahující elektrické součásti.
- Vysavač neponořujte do vody. Používejte pouze čisticí prostředky Eureka určené pro použití s tímto zařízením. Použití jakýchkoli chemických čisticích prostředků, které nejsou schválené společností Eureka, je zakázáno.
- Před mokřím čištěním vždy vložte plovák.
- Pokud je tvrdost vody ve vaší domácnosti vyšší než 14 °dH (250 mg/l CaCO₃), doporučujeme používat pouze filtrovanou nebo změkčenou vodu, aby nedošlo k poškození zařízení.

TUTO UŽIVATELSKOU PŘÍRUČKU SI DOBRĚ USCHOVEJTE

Aby se snížilo riziko úrazu elektrickým proudem, je tento spotřebič vybaven polarizovanou zástrčkou (jedna zástrčka je širší než druhá). Tato zástrčka pasuje do polarizované zásuvky pouze jedním směrem. Pokud zástrčka do zásuvky zcela nezapadne, otočte ji. Pokud stále nezapadá, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře, aby provedl instalaci správné zásuvky. Zástrčku nijak neměňte.



Motor

Za žádných okolností motor nepromazávejte olejem. Ložiska jsou promazána a utěsněna trvale.

Tento spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

Pokud je přírodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo nebezpečí.

Tekutina nebo pára nesmí být nasměrována na zařízení obsahující elektrické součástky.

Po použití a před prováděním uživatelské údržby vysavače je nutné jej vypojit ze zásuvky.

Vysavač nepoužívejte, pokud byl upuštěn, pokud jsou na něm viditelné známky poškození nebo pokud z něj vytéká tekutina;

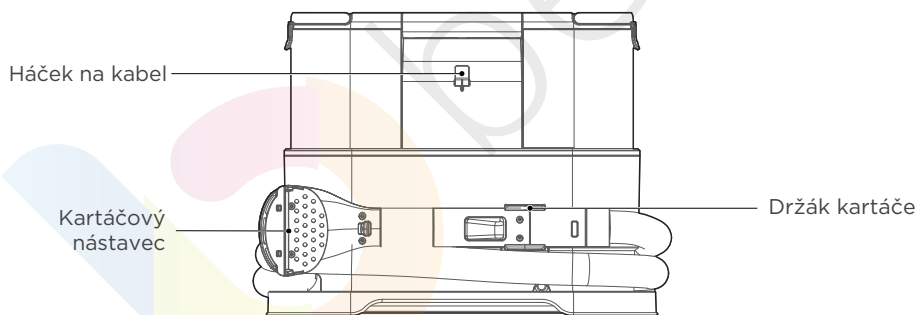
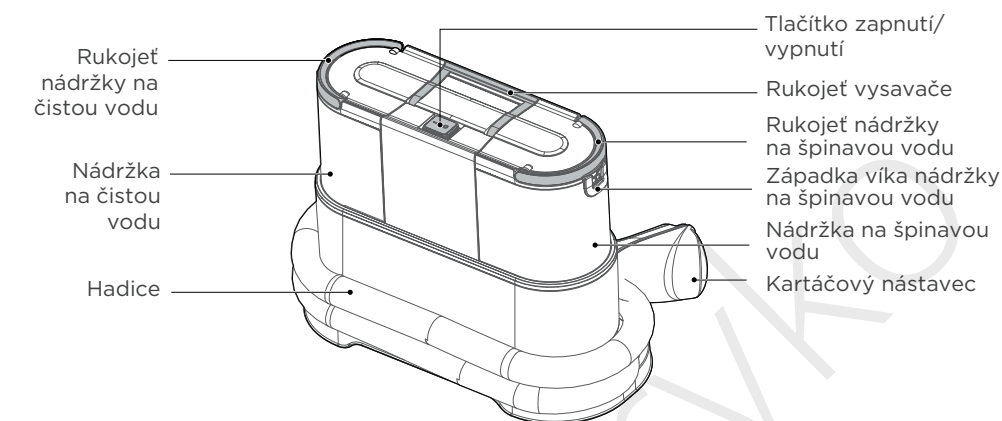
Když je spotřebič pod napětím nebo se ochlazuje, udržujte jej mimo dosah dětí.



Stará zařízení se nesmí vyhazovat do domovního odpadu!
Pokud ruční vysavač již není možné používat, je každý spotřebitel povinen odložit staré zařízení odděleně od domovního odpadu, např. na sběrném místě v rámci vaší obce/okresu. Tím je zajištěno, že jsou stará zařízení řádně recyklována a nedochází k negativním dopadům na životní prostředí. Z tohoto důvodu jsou elektrické spotřebiče označeny tímto symbolem.

Čisticí roztok společnosti Eureka používejte v poměru roztoku 500 ml vody a 2 ml čisticího prostředku. Použití jakýchkoli chemických čisticích prostředků, které nejsou schválené společností Eureka, je zakázáno.

Obsah balení



Seznam příslušenství



Kartáčový nástavec 1x



Uživatelská příručka 1x



Čistící prostředek 1x



Rozprašovací hlavice 1x

Přípravy před používáním



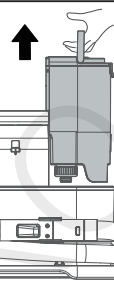
UPOZORNĚNÍ

Nikdy nepoužívejte vysavač bez správně nasazených nádržek na vodu, kartáče, plováku, krytu kartáče a krytů nádržek na vodu.

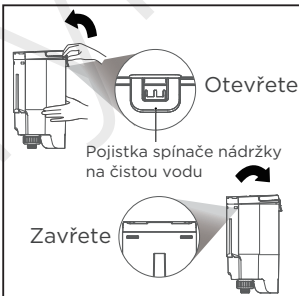
■ Rychlé sestavení

Chcete-li vyjmout nádržky na vodu, položte jednu ruku na vysavač a druhou zatáhněte za rukojeť nádržky směrem nahoru.

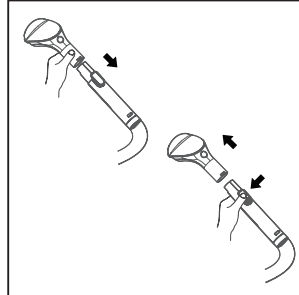
Vytáhněte
nahoru



Otevřete horní kryt nádržky na čistou vodu, naplňte ji vodou, případně přidejte čisticí roztok a poté zavřete kryt.

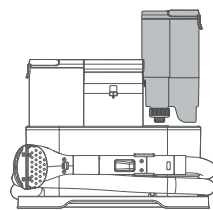


Vložte hadici do kartáčového nástavce tak, aby se ozvalo cvaknutí. Chcete-li kartáčový nástavec odpojit od hadice, stiskněte pojistku a zatáhněte ve vyobrazeném směru na obrázku.



Umístěte základnu nádržky na čistou vodu do otvoru ve vysavači a zatlačte na horní část nádržky, dokud se neozve cvaknutí.

Stiskněte



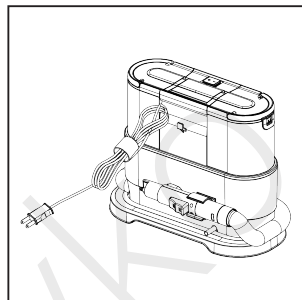
POZNÁMKA: Způsoby vyjmutí a vložení nádržky na špinavou a čistou vodu jsou stejné.

POZNÁMKY

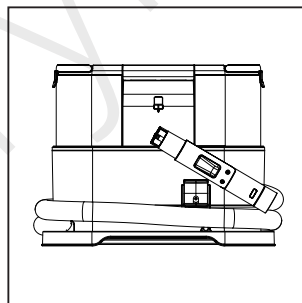
1. Do nádržky na špinavou vodu **NENALÉVEJTE** vodu.
2. Dbejte na to, aby byl prostor, kde budete vysavač nabíjet, suchý.

■ Rychlé sestavení

Pro uložení napájecího kabelu jej omotejte a zajistěte páskem. Zavěste kabel na háček na zadní straně vysavače.

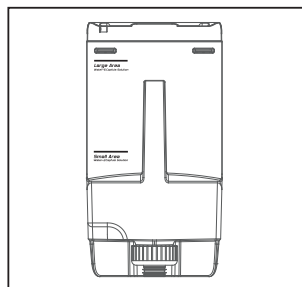


Omotejte hadici kolem vysavače a upevněte její konec na držák.



■ Čistící prostředek

V závislosti na objemu vody a typu úklidu použijte 2 až 5 uzávěrů čisticího roztoku Eureka.



Zapnutí a zahájení úklidu

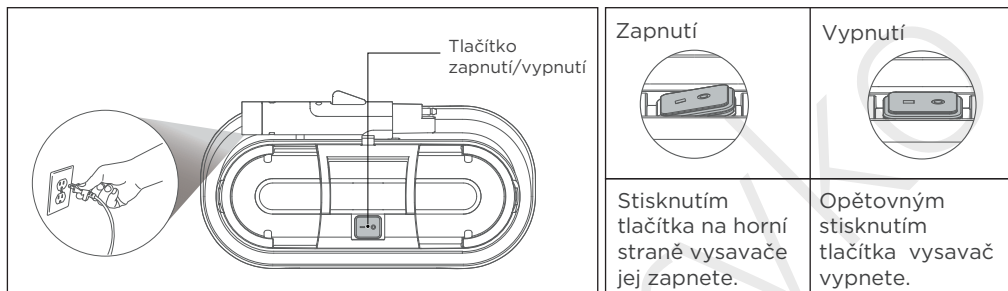


UPOZORNĚNÍ

Nikdy nepoužívejte vysavač bez správně nasazených nádržek na vodu, kartáče, plováku, krytu kartáče a krytů nádržek na vodu.

■ Příprava / zahájení úklidu

Zapojte napájecí kabel do zásuvky.



■ Úklid a používání nástavce

Když je vysavač zapnutý, dochází k nepřetržitému nasávání vzduchu a vody do kartáčového nástavce.

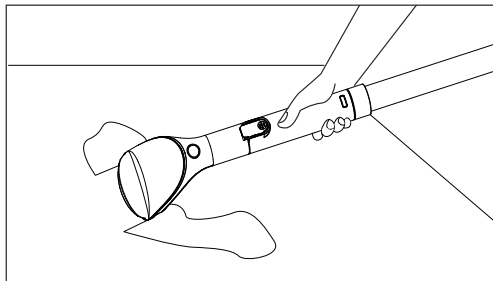
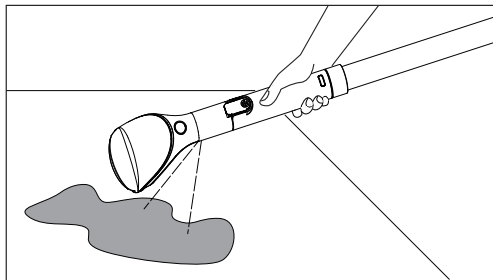
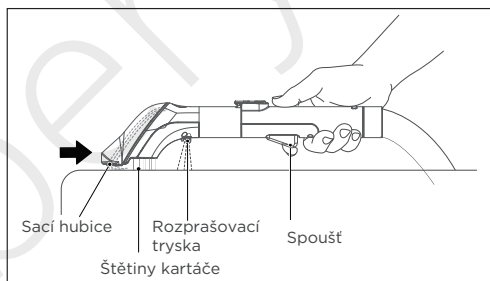
Držte nástavec přibližně 2,5 cm nad danou oblastí, kterou chcete vyčistit, stiskněte spoušť rozstřikovače a rovnoměrně danou oblast navlhčete.

Při běžném čištění nechte danou oblast odmočit po dobu 3 minut.

U odolnějších skvrn nechte danou oblast odmočit po dobu 10 minut.

Aniž byste stiskli spoušť, přejíždějte kartáčem tam a zpět a nechte vysavač nasát špinavou vodu.

V případě odolnějších skvrn postup čištění zopakujte.

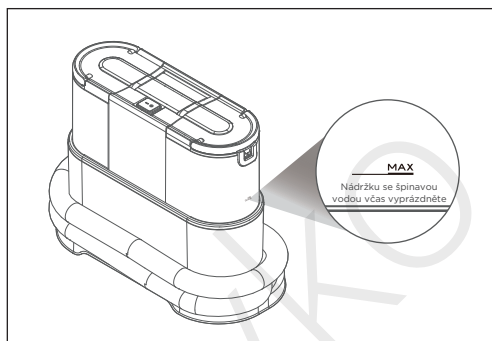


POZNÁMKY

Během používání vysavač nenaklánějte ani nepřevracejte, aby nedošlo k úniku vody.

Pokud je nádržka na čistou vodu prázdná, kartáčový nástavec přestane rozstříkovat vodu a po naplnění nádržky na špinavou vodu se sání zřetelně sníží.

Nádržku na špinavou vodu vyprázdněte, pokud hladina vody dosáhne rysky MAX.



Před zahájením úklidu

Čisticí prostředek Eureka je vhodný pro použití na většinu koberců a tkanin. Při čištění jemných materiálů nebo materiálů s jasnými barvami nejprve vyzkoušejte stálost barev na malém skrytém místě. Povrch jemně otřete navlhčeným hadříkem, poté počkejte deset minut a poté zkontrolujte, zda nedošlo k vyblednutí nebo uvolnění barvy pomocí bílého kapesníku.

POZNÁMKA: Abyste zabránili vzniku skvrn, přikryjte dřevěné nebo kovové povrchy umístěné blízko místa úklidu, aby nenavlhly.

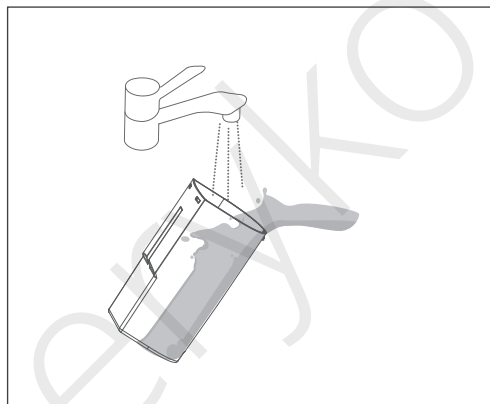
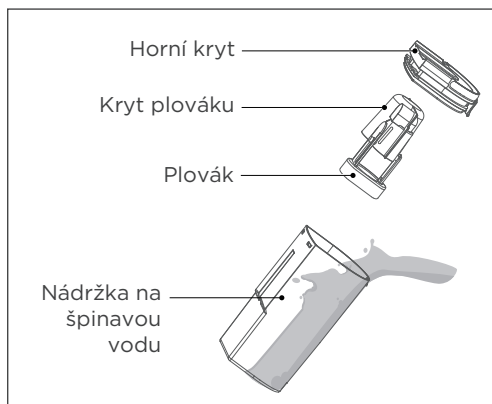
POZNÁMKA: Nečistěte koberce a předložky, které leží přímo na dřevěných podlahách, aby nedošlo k jejich poškození vodou.

Čištění a údržba

POZNÁMKY

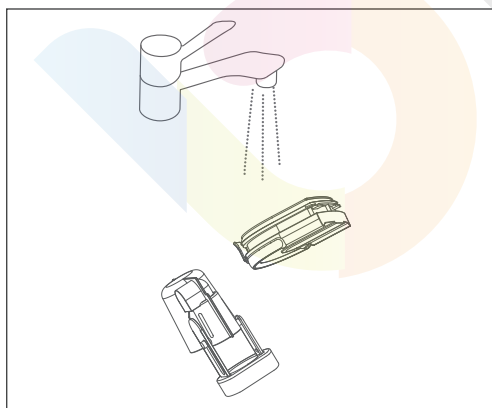
1. Aby nedošlo k narušení výkonu vysavače, po použití jej vyčistěte.
2. Před čištěním vypojte produkt ze zásuvky a ujistěte se, že je vypnutý.

■ Čištění nádržky na špinavou vodu

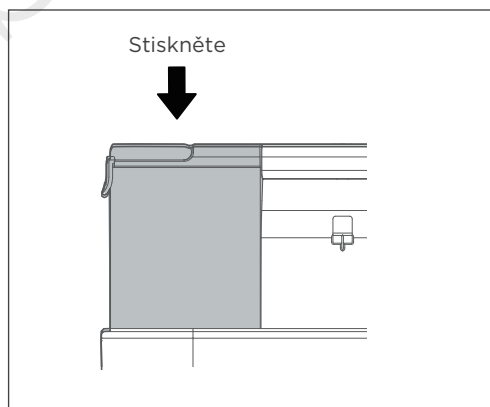


Zvedněte nádržku na špinavou vodu z vysavače, vyjměte horní kryt a sestavu plováku.

Vylijte špinavou vodu a vypláchněte nádržku na špinavou vodu čistou vodou.



Opláchněte sestavu plováku čistou vodou.

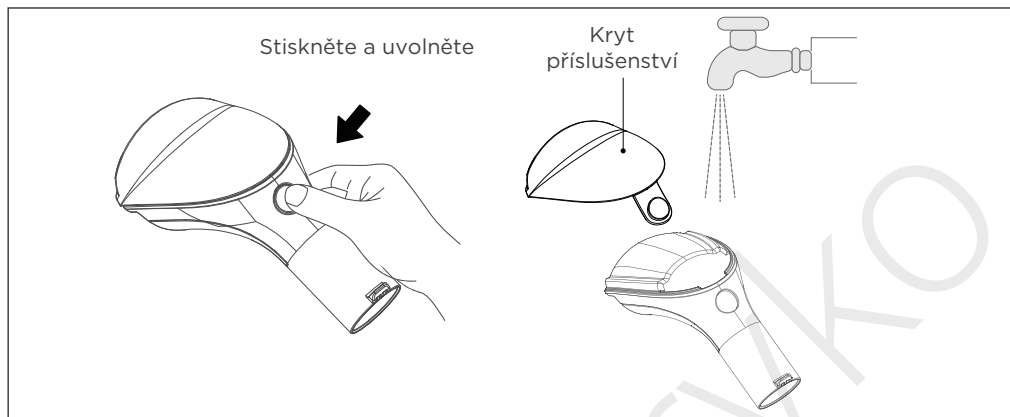


Znovu vložte sestavu plováku do nádržky na špinavou vodu a poté zavřete horní kryt a zatlačte na něj, dokud neuslyšíte cvaknutí.

■ Čištění příslušenství

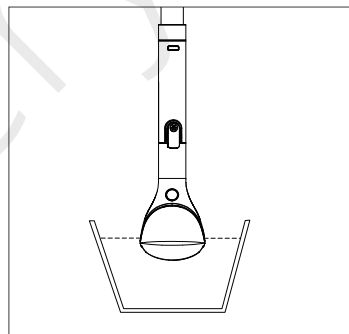
Čištění kartáčového nástavce

- 1) Stisknutím uvolňovacího tlačítka vyjměte kryt příslušenství.
- 2) Opláchněte příslušenství čistou vodou



Čištění hadice:

- 1) Zkontrolujte, zda je nádržka na špinavou vodu prázdná.
- 2) Naplňte misku čistou vodou.
- 3) Zapněte zařízení a ponořte 1/3 hlavy kartáče na 2-3 vteřiny tak, aby se hadicí nasála čistá voda.
- 4) Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu a opakujte tento postup do té doby, dokud nebude hadice čistá.



■ Čištění zařízení

Aby byl zachován dobrý výkon produktu, měly by být díly po každém použití a před uskladněním vyčištěny.

- Propláchněte kartáčový nástavec a hadici čistou vodou.
- Vyprázdněte a vyčistěte nádržku na špinavou vodu.
- Otřete vodu nebo nečistoty z vnější strany zařízení, přičemž dávejte pozor, aby se voda nedostala do motoru nebo jiných vnitřních součástí.
- Produkt skladujte ve svislé poloze na suchém a chladném místě, mimo dosah přímého slunečního záření.

Odstraňování problémů



Ujistěte se, že je vysavač vypnutý a napájecí kabel vypojený ze zásuvky.

UPOZORNĚNÍ: Tepelná pojistka

Tento produkt je vybaven speciálním termostatem, který jej chrání v případě přehřátí motoru. **Pokud se zařízení náhle vypne**, postupujte následovně:

- 1) Vypněte zařízení a vypojte jej ze zásuvky.
- 2) Zkontrolujte zařízení, zda není možným zdrojem přehřátí, například plná nádoba na prach, ucpaná hadice nebo filtr. Pokud některý z těchto stavů objevíte, odstraňte jej a před dalším použitím zařízení vyčkejte alespoň 30 minut.
- 3) Po uplynutí 30 minut zapojte zařízení zpět do zásuvky a zapněte jej.

Problém	Možná příčina	Řešení
Vysavač nejde zapnout.	- Zástrčka není zcela zasunuta do zásuvky.	- Zkontrolujte, zda je zařízení správně zapojeno do zásuvky.
Sací výkon je slabý.	- Nádržka na špinavou vodu je plná - Nádržka na špinavou vodu není správně vložena - Hadice nebo kartáčový nástavec je ucpaný vlasy nebo nečistotami	- Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu - Zkontrolujte, zda jsou nádržka na špinavou vodu a plovák správně vloženy. - Vyčistěte hadici a kartáčový nástavec
Motor vydává neobvyklý zvuk.	- Nádržka na špinavou vodu je plná - Hadice nebo kartáčový nástavec jsou ucpané	- Nádržka na špinavou vodu je plná - Hadice nebo kartáčový nástavec je ucpaný vlasy nebo nečistotami
Z kartáčového nástavce nestříká voda.	- Nádržka na čistou vodu je prázdná - Nádržka na čistou vodu není správně vložena	- Naplňte nádržku na čistou vodu - Ujistěte se, že je nádržka na čistou vodu správně vložena.
Z výstupu vzduchu na základně zařízení vytéká voda.	- Sestava plováku není správně vložena. - Šroubovací uzávěr na nádržce na čistou vodu není správně upevněn. - Příliš mnoho roztoku smíchaného s čistou vodou způsobuje pěnu v nádrži na špinavou vodu.	- Zkontrolujte, zda je sestava plováku správně vložena. - Zkontrolujte, zda je správně vložen šroubovací uzávěr a nádržka na čistou vodu. - Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu a použijte správný poměr vody a čisticího prostředku.

Dovozce:
Beryko s.r.o.
Pod Vinicemi 931/2, 301 00 Plzeň
www.beryko.cz

